

Chambre des Représentants de Belgique

SESSION ORDINAIRE 1996 - 1997^(*)

9 DECEMBRE 1996

MOTIONS

COMMISSION DE LA JUSTICE

Motions déposées le 9 décembre 1996 en réunion publique de commission^(**) en conclusion des interpellations de :

— M. Richard Biefnot au ministre de la Justice sur «la problématique des traitements de substitution (méthadone) au sein du monde pénitentiaire» (n° 839)

— M. Daniel Bacquelaine au ministre de la Justice sur «sa politique en matière de toxicomanie et de sida dans les prisons» (n° 851)

1. Motion de recommandation (16.03 heures)

La Chambre,

ayant entendu les interpellations de MM. Richard Biefnot et Daniel Bacquelaine,

et la réponse du ministre de la Justice,

demande au gouvernement

- de favoriser les traitements de substitution à la méthadone chez les détenus toxicomanes dépendant de l'héroïne;
- de développer une politique de prévention du sida dans le milieu pénitentiaire.

D. BACQUELAINE

2. Motion pure et simple (16.04 heures)

La Chambre,

ayant entendu les interpellations de MM. Richard Biefnot et Daniel Bacquelaine,

Belgische Kamer van Volksvertegenwoordigers

GEWONE ZITTING 1996 - 1997^(*)

9 DECEMBER 1996

MOTIES

COMMISSIE VOOR DE JUSTITIE

Moties ingediend in openbare commissievergadering^(**) op 9 december 1996 tot besluit van de interpellaties van :

— de heer Richard Biefnot tot de minister van Justitie over «het vraagstuk van de substitutiebehandelingen (met methadon) in de gevangenissen» (nr 839)

— de heer Daniel Bacquelaine tot de minister van Justitie over «zijn drugs- en aidsbeleid in de gevangenissen» (nr 851)

1. Motie van aanbeveling (16.03 uur)

De Kamer,

gehoord de interpellaties van de heren Richard Biefnot en Daniel Bacquelaine,

en het antwoord van de minister van Justitie,

verzoekt de regering

- de vervangingsbehandelingen met methadon van gedetineerde heroïneverslaafden te bevorderen;
- in de strafinrichtingen een op aidspreventie gericht beleid te ontwikkelen.

2. Eenvoudige motie (16.04 uur)

De Kamer,

gehoord de interpellaties van de heren Richard Biefnot en Daniel Bacquelaine,

(*) Troisième session de la 49^e législature

(**) Articles 92 à 92^{nonies} du Règlement de la Chambre

(*) Derde zitting van de 49^e zittingsperiode

(**) Artikelen 92 tot 92^{nonies} van het Reglement van de Kamer

et la réponse du ministre de la Justice,
passe à l'ordre du jour.

A. BORIN

en het antwoord van de minister van Justitie,
gaat over tot de orde van de dag.